

Die Verneinung I - la négation I

Im Französischen besteht die Verneinung in der Regel immer aus zwei Teilen.

Im Deutschen: **nicht oder kein/e/n,
nicht mehr oder kein/e/n mehr,**

im Französischen: **ne ... pas / ne ... plus,**

wobei das **ne** vor der konjugierten Verbform steht und das **pas (plus)** dahinter.

Subjekt	ne	konjugiertes Verb	pas	Objekte etc.
<i>Je</i>	<i>ne</i>	<i>fais</i>	<i>pas</i>	<i>mes devoirs.</i>
<i>Julie</i>	<i>ne</i>	<i>joue</i>	<i>pas</i>	<i>la scène.</i>
<i>Ils</i>	<i>ne</i>	<i>téléphonent</i>	<i>pas</i>	<i>à leurs copains.</i>
<i>Pauline</i>	<i>n'</i>	<i>aime</i> 	<i>pas</i>	<i>les bananes.</i>
<i>Marc</i>	<i>n'</i>	<i>habite</i> 	<i>plus</i>	<i>à Paris.</i>

Ne und **pas (plus)** umschließen also die konjugierte Verbform wie eine Klammer.

Vor einer Verbform, die mit einem Vokal oder einem stummen **h** anfängt, entfällt das **e** von **ne**.

In der Aussprache wird das **e** von **ne** häufig nicht ausgesprochen.

In der Umgangssprache fällt das **ne** oft ganz weg.

In verkürzten Sätzen, in denen das Verb fehlt, fällt das **ne** weg.



<i>Pas/Plus maintenant..</i>	→	<i>Nicht jetzt. / Jetzt nicht mehr.</i>
<i>Pas/Plus toujours.</i>	→	<i>Nicht immer. / Nicht mehr immer.</i>
<i>Pas/Plus avec toi.</i>	→	<i>Nicht mit dir. / Nicht mehr mit dir.</i>